

(1) Empfänger				(2) Eingangsvermerke				Lieferschein															
Getrag S.p.A Via dei Ciclamini 4 70026 MODUGNO (BARI) ITALIEN				213666				Vorgangsnummer 333260 (4) Versanddatum 26.08.2018															
(5) Lieferant und Absender								(6) Fracht				(7) Anlieferung (ist)											
GeWiS Drehteilefertigungs GmbH Streitheimer Straße 22 86477 Adelsried				frei ☐ unfrei ☐ €				Waggon ☐ Spediteur ☐ Frachtgut ☐ fremd Fahrz ☐ Eilgut ☐ eigen Fahrz ☐ Express ☐ Post ☐															
(8) Rechnung-Nr				(9) vom																			
(10) Ihr Zeichen				(11) Bestellnummer				(15) Zusatz des Bestellers				(12) unsere Abteilung				(13) Hausruf				(14) unsere Auftrags-Nr.			
412				550003978601																2088108			
(19) Versandart				frei (20) unfrei				(21) Verpackungsart				(22) Versandzeichen				(23) brutto				Gesamtgewicht kg (24) (24) netto			
Lkw												15514SK				2.995,126				2.703,13			
Versandanschrift																(26) Abladestelle							
Getrag S.p.A Svevatrans Srl																Via dei Geranel, 21, 70026 Modugno (Bari)				14248			
(27) Pos		Sachnummer		Bezeichnung der Lieferung/Leistung Verpackungseinzelheiten				(30) Menge		(31) Einheit		(40) Empfängervermerke											
												Menge (ist) + / - Vermerke											
		2516129880		2516129880 OUTPUT SHAFT 2 PRE TURNE 2516129880"D Charge: A-285984 10				1.542		Stück													
		FLC Magnum TBA-PN4-203		FLC Magnum TBA-501742 Seitenfaltenhaube PE für Klappbare Gitterbox PAK-700470				3		Stück													
		GETRAG-DECKEL		TBA-500088 Deckel für FLC MAGNUM				3		Stück													
		FLC Magnum TBA-PN4-203		FLC Magnum TBA-501742 Seitenfaltenhaube PE für Klappbare Gitterbox PAK-700470				1		Stück													
		GETRAG-DECKEL		TBA-500088 Deckel für FLC MAGNUM				1		Stück													
		Lieferbedingung		DDP -																			
		3 x 448 Stück 1 x 198 Stück		/Recl.2*98854-the parts are 100%checked																			
		18000005 5008512411 180199360		KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 1542 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 4 Conformità alle schede d'imballo: ☒ ☐ Data controllo: 28.8.18 Firma: [Signature]								KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, SNC - 70026 Modugno (BA) 28 AGO 2018 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"											
(42) Eingangsvermerke				(43) Mengenprüfung				(44) Güteprüfung/Prüfbericht				(45) Empfänger				(46) Rechnungsprüfung							
Datum																							
Name/																							

1 Absender (Name, Anschrift, Land) GeWiS Slovakia s.r.o. Vápenická 30 97101 PRIEVIDZA; SLOWAKEI SLOWAKEI				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF 45008850 Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR)									
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) GeWiS Drehteilefertigungs GmbH Streithheimer Strasse 22 86477 Adelsried DEUTSCHLAND				16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) MATYO s.r.o. Kukučínova 14 SK 97101 Prievidza SLOWAKEI									
3 Auslieferungsort des Gutes Ort: Modugno (Bari) Land: ITALIEN				17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) 18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer									
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Ort: Prievidza Land: SLOWAKEI Datum: 26.08.2018													
5 Beiliegende Dokumente Lieferschein 333254 - 333260													
6 Zeichen und Nummern -		7 Anzahl der Packstücke 15		8 Art der Verpackung FLC Magnum TBA-501742		9 Bezeichnung des Gutes Fertige Teile: Welle aus Stahl Gesamtgewicht		10 Statistik Nr. 8483109590		11 Bruttogewicht in kg 11673,00 11673,00		12 Umfang in m³	
CMR													
13 Anweisung des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)		19 Zu zahlen vom: Fracht Ermäßigung Zwischensumme Zuschläge Nebengebühren Sonstiges Zu zahlende Gesamtsumme		Absender 		Währung 		Empfänger 					
14 Rückerstattung		15 Frachtzahlungsanweisung frei unfrei		20 Besondere Vereinbarungen									
21 Ausgefertigt in Prievidza		am 26.08.2018		22 Gut empfangen				Datum					
22 GeWiS Slovakia s.r.o. Vápenická 30 SK-97101 Prievidza Unterschrift und Stempel des Absenders		23 MATYO s.r.o. Kukučínova 14 Prievidza 97101 IČO: 36 346 730 Unterschrift und Stempel des Frachtführers		24 KREBE Via dei Clamini, Sac. 70026 Modugno (BA) 28 AGO 2018 Unterschrift und Stempel des Empfängers				25 Angaben zur Ermittlung der Tarifentfernung mit Grenzübergängen von bis km					
25		25		Paletten-Absender Art Anzahl Kein Tausch Tausch Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette				Paletten-Empfänger Art Anzahl Kein Tausch Tausch Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette					
26 Vertragspartner des Frachtführers - kein - Hilfgewerbetreibender im Sinne des anzuwendenden Tarifs		27		Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift				Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift					
Amtliches Kennzeichen Kfz: PDM0007 PD988YH Anhänger		Nutzlast in kg		Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift				Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift					
Benutzte Genehmigung Nr. ☐ National ☐ Bilateral ☐ EU ☐ CEMT													